

INHALT.

SIEBENTER BAND.

	Pag.
No. 1. Ständchen. — <i>The Serenade.</i> — La Sérénade —	4
„Der Mond steht über dem Berge —“ „The moon hangs over the mountain —“ „La Lune, à moitié voilée —“	
No. 2. Der Kranz. — <i>The Wreath.</i> — La couronne de roses —	9
„Mutter, hilf mir armen Tochter —“ „Mother, hear thy troubled daughter —“ „Mère, vois de quelles choses —“	
No. 3. „O kühler Wald.“ — „Where dost thou wave, oh forest cool.“ — „Asile ombreux au fond des bois“ —	16
No. 4. Auf dem Schiffe. — „A birdling flew over the Rhine.“ — Dans la barque	19
„Ein Vöglein fliegt über den Rhein —“ „A birdling flew far over the Rhine —“ „L'oiseau léger a pris son essor —“	
No. 5. Beim Abschied. — <i>Parting.</i> — En se quittant —	24
„Ich müh' mich ab —“ „I try my best —“ „Comment veux-tu? —“	
No. 6. „Der Tod, das ist die kühle Nacht.“ — „Death is the cooling night.“ — „La mort est une fraîche nuit“ —	28